

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/34/347
2 July 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
Пункт 3 первоначального перечня*

ПОЛНОМОЧИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ НА ТРИДЦАТЬ ЧЕТВЕРТОЙ СЕССИИ
ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного
представительства Польши при Организации Объединенных
Наций от 29 июня 1979 года на имя Генерального секретаря

По поручению моего правительства имею честь обратить внимание Вашего Превосходительства на ненормальное и поистине достойное сожаления положение, при котором частное лицо узурпирует право представлять Кампучию в Организации Объединенных Наций. Я не могу не выразить решительный протест против незаконного присутствия в стенах Организации Объединенных Наций представителя более не существующего режима геноцида, некогда возглавлявшегося кликой Пол Пота-Менг Сари, который причинил невиданные страдания народу Кампучии.

Наша Организация учреждена на том основополагающем принципе, что прием в члены Организации Объединенных Наций открыт для миролюбивых государств, которые могут и желают выполнять свои обязательства по Уставу. Еще в январе нынешнего года министр иностранных дел Народной Республики Кампучия г-н Хун Сен сообщил Вашему Превосходительству, что "Народно-революционный совет Кампучии, взявший на себя функции государства и правительства НРК, является единственным подлинным и законным представителем Кампучии и подтверждает следующую внешнюю политику НРК: мир, дружба, неприсоединение, соблюдение Устава Организации Объединенных Наций" (A/33/559, приложение). 18 мая 1979 года министр Хун Сен подтвердил в своем письме Вашему Превосходительству, что "ни один человек, если он не назначен Народно-революционным советом Кампучии, не имеет никакого права действовать или выступать от имени Кампучии на каком бы то ни было форуме Организации Объединенных Наций или в любых других международных организациях" (A/33/566, приложение). Учитывая цели и принципы Устава, характер и содержание этих заявлений имеют полный юридический и политический вес и подтверждают абсолютную законность того, чтобы правительство Народной Республики Кампучия было должным образом представлено в Организации Объединенных Наций.

* A/34/50.

По мнению правительства Польши, отрицание неоспоримой правомерности данного дела было бы равносильно пренебрежению общепризнанными нормами международного права неоправданному и недопустимому вмешательству во внутренние дела Кампучии, а также подрыву престижа и авторитета нашей Организации. Отрадно отметить, что подобные мнения в отношении представительства Кампучии недавно высказывались государствами-членами Организации Объединенных Наций на возобновленной тридцать третьей сессии Генеральной Ассамблеи.

Я надеюсь, что будут приняты без дальнейших проволочек надлежащие меры для исправления нынешнего недопустимого положения, при котором частное лицо, оплачиваемое иностранной державой и пользующееся ее покровительством, злоупотребляет привилегиями, закрепленными исключительно за государствами-членами и их правительствами.

Буду признателен за распространение данного письма в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 3 первоначального перечня.

Хенрик СОКАЛЬСКИЙ
Временный поверенный